A°. 1811.

GAZETTE DE LEIDE.

LUNDI le 24 JUIN.

N°. 75.

LEYDSE COURANT.

MAANDAG den 24 JUNY.

EMPIRE FRANÇAIS.

PARIS le 17 Juin. Hier dimanche 16 Juin, S. M. l'Empereur et Roi est parti à midi du palais des Tuileries, en grand cortége, pour se rendre au palais du Corps législatif.

Des salves d'artillerie ont annoncé le départ de S. M. des Tuileries et son arrivée au Corps législatif.

Le cortége a traversé le jardin des Tuileries, la place, le pont de la Concorde, et S. M. est descendue de voiture au perron de la nouvelle façade du palais du Corps législatif.

M. le président du Corps législatif et vingt-cinq députés ont reçu S. M. au bas du perron et l'ont conduite à l'appartement qui avait été préparé pour la recevoir.

La députation du Sénat et le Conseil d'Etat se sont placés, l'une sur des chaises dans le parquet en face du trône, et l'autre sur les deux premiers rangs de banquettes, avant l'arrivée de S. M.

L. M. l'Impératrice, S. M. la Reine Hortense, S. A. I. Mme. la Princesse Pauline, S. A. I. et R. le Grand-duc de Wurtzbourg, et S. A. R. le Grand-duc de Francfort étaient placés dans une tribune.

Le Corps Diplomatique occupait une autre tribune.

Les évêques convoqués pour le Concile, et MM. les maires et députés des bonnes villes appelés au baptême du Roi de Rome, étaient placés sur des banquettes.

L'Empereur, après s'être reposé dans son appartement, s'est rendu dans la salle du Corps législatif, précédé de son cortége.

A l'arrivée de S. M. tous les députés se sont levés.

S. M. s'est placée sur son trône.

Le Prince Jérôme-Napoléon, Roi de Westphalie, les Princes Grands-dignitaires, les Ministres, les Grands-officiers de l'empire et de la couronne, les Grands-aigles de la Légion et les Officiers qui formaient le cortége de S. M., ont occupé leurs places accoutumées autour du trône; le prince Jérôme-Napoléon à la droite de S. M.; les Princes Grands-dignitaires à droite et à gauche suivant leurs rangs.

L'Empereur étant assis, le Grand-maître-des-cérémonies a pris les ordres de S. M. pour ouvrir la séance.

Le Prince Vice-grand-électeur, prévenu par le Grand-maître, a demandé à S. M. la permission de lui présenter les membres du Corps législatif nouvellement élus, et de les admettre à prêter serment.

L'Un des questeurs a fait l'appel nominal et le serment a été prêté.

L'Appel étant terminé, l'Empereur a prononcé le discours suivant:

Messieurs les Députés des Départemens au Corps Législatif.

La paix conclue avec l'Empire d'Autriche a été depuis cimentée par l'heureuse alliance que j'ai contractée; la naissance du Roi de Rome a rempli mes vœux et satisfait à l'avenir de mes peuples.

Les affaires de la religion ont été trop souvent mêlées et sacrifiées aux intérêts d'un état du troisième ordre; si la moitié de l'Europe s'est séparée de l'église de Rome, on peut l'attribuer spécialement à la contradiction, qui n'a cessé d'exister entre les vérités et les principes de la religion, qui sont pour tout l'univers, et des prétentions et des intérêts qui ne regardaient qu'un très-petit coin de l'Italie. J'ai mis fin à ce scandale pour toujours; j'ai réuni Rome à l'Empire; j'ai accordé des palais aux Papes à Rome et à Paris; s'ils ont à cœur les intérêts de la religion, ils voudront sejourner souvent au centre des affaires de la chretienté: c'est ainsi que St. Pierre préféra Rome au séjour même de la terre sainte.

La Hollande a été réunie à l'Empire; elle n'en est qu'une émanation; sans elle l'Empire ne serait pas complet.

Les principes adoptés par le gouvernement Anglais de ne reconnaître la neutralité d'aucun pavillon, m'ont obligé de m'assurer des débouchés de l'Ems, du Weser et de l'Elbe, et m'ont rendu indispensable une communication intérieure avec la Baltique; ce n'est pas mon territoire que j'ai voulu accroître, mais bien mes moyens maritimes.

L'Amérique fait des efforts pour faire reconnaître la liberté de son pavillon: je la seconderai.

Je n'ai qu'à me louer des Souverains de la confédération du Rhin.

La réunion du Valais avait été prévue dès l'acte de médiation, et considérée comme nécessaire, pour concilier les intérêts de la Suisse avec les intérêts de la France et de l'Italie.

Les Anglais mettent en jeu toutes les passions; tantôt ils supposent à la France tous les projets qui peuvent allarmer les autres puissances; projets qu'elle aurait pu mettre à exécution s'ils étaient entrés dans sa politique; tantôt ils font un appel à l'amour propre des nations pour exciter leur jalousie; ils saisissent toutes les circonstances, que font naître les événemens inattendus des tems où nous nous trouvons; c'est la guerre sur toutes les parties du continent qui peut seule assurer leur prospérité; je ne veux rien qui ne soit dans les traités que j'ai conclus; je ne sacrifierai jamais le sang de mes peuples pour des intérêts qui ne sont pas immédiatement ceux de mon Empire; je me flatte, que la paix du continent ne sera pas troublée.

Le Roi d'Espagne est venu assister à cette dernière solemnité; je lui ai accordée tout ce qui était nécessaire et propre à réunir les intérêts et l'esprit des différens peuples de ses provinces; depuis 1809 la plupart des places fortes de l'Espagne ont été prises après des siéges mémorables; les insurgés ont été battus dans un grand nombre de batailles rangées; l'Angleterre a compris que cette guerre tournait à sa fin et que ses intrigues et l'or n'étaient plus suffisans désormais pour la nourrir; elle s'est trouvée contrainte à en changer la nature, et d'auxiliaire elle est devenue partie principale; tout ce qu'elle a de troupes de ligne a été envoyé dans la Peninsule; l'Angleterre, l'Ecosse, l'Irlande sont dégarnies; le sang anglais a enfin coulé à grands flots dans plusieurs actions glorieuses pour les armes Françaises .... Cette lutte contre Carthage, qui paraissait devoir se décider sur les champs de bataille de l'Océan ou au delà des mers, le sera donc désormais dans les plaines des Espagnes! Lorsque l'Angleterre sera épuisée, qu'elle aura enfin ressenti les maux qu'avec tant de cruauté elle verse depuis vingt ans sur le continent; que la moitié de ses familles seront couvertes du voile funèbre; un coup de tonnerre mettra fin aux affaires de la Peninsule, aux destins de ses armées, et vengera l'Europe et l'Asie, en terminant cette seconde guerre punique.

Messieurs les députés des départemens au Corps législatif.

J'ordonne à mon Ministre de mettre sous vos yeux les comptes de 1809 et de 1810; c'est l'objet pour lequel je vous ai réuni, vous y verrez la situation prospère de mes finances; quoique j'aie mis, il y a trois mois, cent millions d'extraordinaire à la disposition de mes Ministres de la guerre, pour subvenir aux dépenses des nouveaux armemens, qui alors paraissaient nécessaires, je me trouve dans l'heureuse situation de n'avoir à imposer aucune nou-

FRANSCH KEIZERRYK.

PARYS den 17 Juny. Gister, zondag den 16 Juny, is Z. M. de Keizer en Koning op den middag, met een' grooten stoet van het Paleis der Tuilerien vertrokken, ten einde zich naar het Paleis van het Wetgevend Ligchaam te begeven.

Salvos uit het Geschut hebben het vertrek Zr. M. uit de Tuilerien en zyne aankomst by het Wetgevend Ligchaam aangekondigd.

De Stoet is den Tuin der Tuilerien, het Plein en de Brug van la Concorde langs getrokken, en Z. M. is aan de stoep van den nieuwen voorgevel van het Paleis van het Wetgevend Ligchaam uit de Koets gestapt.

De President van het Wetgevend Ligchaam en vyf-en-twintig afgevaardigden hebben Z. M. beneden aan de stoep ontvangen en hem naar het vertrek, tot Hoogstdeszelfs ontvangst in gereedheid gebragt, geleid.

De bezending uit den Senaat en den Staatsraad hadden zich, de eene op de stoelen in het parket, tegen over den Troon, en de andere op de twee eerste rangen der bankjes, voor de komst van Z. M., geplaatst.

H. M. de Keizerin, H. M. de Koningin Hortensia, H. K. H. Mevrouw de Prinses Pauline, Z. K. en K. H. de Groot-Hertog van Wurtzburg en Z. K. H. de Groot-Hertog van Frankfort waren op eene Tribune geplaatst.

Het Corps-diplomatiek bezette eene andere Tribune.

De Bisschoppen, voor het Concilie byeen geroepen, en de Maires afgevaardigden der goede Steden, geroepen tot den Doop van den Koning van Rome, waren op zitbankjes geplaatst.

De Keizer, na in zyn vertrek eenigen tyd gerust te hebben, begaf zich, vooraf gegaan van zynen Stoet, naar de Zaal van het Wetgevend Ligchaam.

By de aankomst Zr. M. zyn alle de Afgevaardigden opgestaan.

Z. M. plaatste zich op zyn' Troon.

De Prins Jerôme-Napoleon, Koning van Westphalen, de Prinsen Groot-waardigheid-bekleeders, de Ministers, de Groot-officieren van het Ryk en van de Kroon, de Groot-adelaars van het Legioen en de Officieren, die den Stoet van Z. M. uitmaakten, hebben hunne gewone plaatsen rondom den Troon bezet; de Prins Jerôme-Napoleon ter regterzyde van Z. M.; de Prinsen Groot-waardigheid-bekleeders ter regter en linkerzyde, volgens hunnen rang.

De Keizer gezeten zynde, ontving de Grootmeester der ceremonien de bevelen van Z. M., om de zitting te openen.

De Prins Vice-grootkiezer, door den Grootmeester gewaarschuwd, heeft aan Z. M. verlof gevraagd, hem de nieuwe gekozen Leden van het Wetgevend Ligchaam voor te stellen, en tot het afleggen van den eed toe te laten.

Een der Questeurs heeft de namen afgelezen en de eed is afgelegd geworden.

De namen afgelezen zynde, heeft de Keizer de volgende Aanspraak gedaan:

Myne Heeren de Afgevaardigden der Departementen in het Wetgevend Ligchaam!

De Vreede, met het Oostenryksch Keizerryk gesloten, is bevestigd geworden door het gelukkig Huwelyk, het welk ik aangegaan heb; de geboorte van den Koning van Rome heeft myne wenschen vervuld en verzekert de toekomst myner Volken.

De zaken van den Godsdienst zyn al te dikwerf vermengd geworden met en opgedfferd aan de belangen van een staat van den derden rang; zo de helft van van Europa zich van de Roomsche Kerk heeft afgescheiden, kan men zulks byzonder toeschryven aan de tegenstrydigheid, welke onophoudelyk tusschen de waarheden en de beginselen van den Godsdienst, die voor het geheel-al zyn, en vorderingen en belangen, die slechts een klein hoekje van Italie betroffen, bestaan heeft. Ik heb aan deze aanstotelykheid voor altyd een einde gemaakt; ik heb Rome met het Ryk vereenigd; ik heb den Pauzen Paleizen te Rome en te Parys toegestaan; zo zy de belangen van den Godsdienst ter harte neemen, zullen zy dikwerf hun verblyf in het middenpunt der zaken van de Christenheid willen houden: aldus was het, dat St. Pieter aan Rome de voorkeur gaf zelfs boven het verblyf in het heilig Land.

Holland is met het Keizerryk vereenigd, het is daarvan slechts een uitspruitsel; zonder hetzelve ware het Keizerryk niet volledig.

De door het Engelsch Gouvernement aangenomen grondstellingen, om de onzydigheid van geene vlag te erkennen, hebben my genoodzaakt, my van de Monden van de Eems, Wezer en Elbe te verzekeren, en hebben eene binnenlandsche gemeenschap met de Oostzee voor my onontbeerlyk gemaakt; het is geenszins myn Grondgebied, dat ik heb willen vergrooten, maar wel myne magt ter Zee.

America doet pogingen, om de vryheid zyner Vlag te doen erkennen. Ik zal hetzelve bystaan.

Ik kan niet anders, dan met lof van de Souvereinen van het Rhynverbond gewagen.

De vereeniging van het Walliserland was sedert de Akte van Bemiddeling voorzien geweest en als noodzakelyk beschouwd, ten einde de belangen van Zwitserland met die van Frankryk en Italien overeen te brengen.

De Engelschen brengen alle hartstogten in beweging; dan eens schryven zy aan Frankryk toe alle zodanige ontwerpen, als andere Mogendheden vrees kunnen aanjagen; ontwerpen, die het ten uitvoer zou hebben kunnen brengen, zo zy met deszelfs staatkunde waren overeengekomen; dan eens roepen zy de eigenliefde der andere Volken te hulp, ten einde hunnen nyver op te wekken; zy maken van alle omstandigheden gebruik, die de onverwachte gebeurenissen der tyden, waarin wy leven, aanbieden; alleen de Oorlog op alle punten van het vaste Land is het, die hunnen voorspoed kan verzekeren. Ik wil niets, dan het geen by de verdragen, die ik geteekend heb, bepaald is; nimmer zal ik het bloed myner Volken opofferen voor belangen, die niet onmiddelyk die myns Ryks zyn; ik vleije my dat de Vreede op het vaste Land niet gestoord zal worden.

De Koning van Spanje is de jongste plegtigheid komen bywonen: ik heb hem alles ingewilligd, wat nodig en geschikt was, om de belangen en den geest der onderscheidene Volken zyner Provintien te vereenigen; sints 1809 zyn de meeste sterke plaatsen van Spanje, na gedenkwaardige belegeringen, ingenomen geworden; de opstandelingen zyn in een groot aantal geregelde Veldslagen verslagen geworden; Engeland heeft begrepen, dat deze Oorlog ten einde liep, en dat deszelfs kuiperyen en goud voortaan niet meer voldoende zouden zyn, om dien voedsel te verschaffen; het heeft zich genoodzaakt bevonden, om er den aard van te veranderen, en van hulp is het de voornaamste party geworden; alle de Troepen van Linie, die het bezit, zyn naar het Schiereiland gezonden; Engeland, Schotland en Ierland zyn van Troepen ontbloot; het Engelsch bloed heeft eindelyk met groote stroomen in verscheiden voor de Fransche Legers roemryke gevechten gevloeid ..... Deze Kampstryd tegen Karthago, die op het slagveld van den Oceaan of aan geene zyde der Zeeën, scheen te moeten beslist worden, zal het dan nu in de vlakten van Spanje worden! Wanneer Engeland zal uitgeput zyn, wanneer het eindelyk eens alle de rampen zal gevoelen, die het sints twintig Jaaren met zo veel wreedheid op het vaste Land uitstort; wanneer de helft van deszelfs geslachten in rouw kleederen zal gehuld zyn, dan zal een donderslag een einde aan de zaken van het Schiereiland, en aan de bestemming van deszelfs Legers maken; dan zal Europa en Azia gewroken en deze tweede punische Oorlog geëindigd zyn.

Myne Heeren de Afgevaardigden van de Departementen in het Wetgevend Ligchaam!

Ik beveel aan myn' Minister, de rekeningen van 1809 en 1810 onder uwe oogen te brengen; dit is het voorwerp, waarom ik u heb zamen geroepen; gy zult daar uit den voordeligen staat myner finantien ontwaren; offschoon ik, drie Maanden geleden, ter beschikking van myne Ministers van Oorlog honderd Millioenen buitengewoon heb gesteld, ten einde de uitgaven van nieuwe wapeningen, die alstoen noodzakelyk schenen, te bestryden, vind ik my in de gelu-

velle surcharge à mes peuples; je ne hausserai aucun tarif; je n'ai besoin d'aucun accroissement dans les impositions.

La séance terminée, S. M. s'est levée au milieu des acclamations.

S. M. est retournée au Palais des Tuileries avec son cortége, en suivant le même chemin qu'elle avait pris pour se rendre au corps législatif.

Les salves d'artillerie ont été répétées au départ de S. M. du palais du corps législatif, et à son arrivée au palais des Tuileries.

Hier, à huit heures du soir, il y a eu banquet au palais des Tuileries. LL. MM. ont dîné en grand couvert.

Apres le banquet, un concert a été exécuté sur la terrasse du palais, par les artistes de l'academie impériale de musique.

LL. MM. ont ensuite assisté au spectacle de la cour, où l'on a donné la première représentation de l'opera de *Didon*, paroles de Métastase, musique de M. Paer, directeur des Spectacles de S. M.

Les jardins et le palais étaient magnifiquement illuminés.

Il y a eu cercle dans les grands appartemens; immédiatement après le cercle, LL. MM. sont parties pour Saint-Cloud.

PARIS le 19 Juin. Sa Majesté le Roi d'Espagne est parti pour retourner dans ses Etats.

Le Corps legislatif a nommé dans sa seance d'avanthier les deux Candidats à la présidence, qui devaient être pris dans les deux séries entrantes, pour completer le nombre des cinq Candidats, qui doivent etre présentés à S. M. M. le Comte de Montesquiou, qui a été Président à la session precedente, a eu 312 suffrages des 322 Membres presens, et Mr. de la Galissonnière 245. Par decret du même jour S. M. a daigné nommer le premier, Président du Corps Legislatif.

Le Corps Municipal de Paris a reçu avant-hier, Lundi, à l'Hôtel de Ville, M. M. les Maires et deputés des bonnes villes de l'Empire et du Royaume d'Italie, à un dîner de 300 Couverts.

Le *Moniteur* de hier contient la Relation du siége de Tarragone depuis l'investissement de cette ville le 4 Mai, jusqu'au 28 du dit mois, ainsi que le rapport du Général Suchet, concernant la prise par assaut du fort d'Oliva, le jour suivant, quand le reste de la Garnison, consistant en 900 Soldats en 70 Officiers se rendit à discretion; le surplus, au nombre de 1500 avait péri sous la bajonnette. Au moment de l'attaque la Garnison d'Oliva était forte de 8 Bataillons et de 380 Canonniers ou Sapeurs, en tout 2580 hommes, et on y a trouvé 40 mille rations de biscuit, autant en legumes, morue, vin, 130,000 Cartouches, 10 milliers de poudre, 47 bouches à feu. Notre perte dans les 24 heures ne s'eleve pas à 250 hommes tués ou blessés. Le 30 Mai à neuf heures du matin, 3000 hommes sont sortis de Tarragone et ont tenté de reprendre le fort d'Oliva, mais inutilement. La prise d'assaut de ce fort a permis au Général Suchet d'ouvrir les tranchées contre la dite Ville.

FIN *du* RAPPORT *du Maréchal Duc* DE DALMATIE, *de la Bataille du* 15 *Mai.*

Les généraux de brigade Werlé et Pepin ont été tués. Les généraux de Brigade Marausin et Brayer ont été blessés. Le colonel Proefke, du 28e régiment d'infanterie légere, a été tué, ainsi que les chefs-de-bataillon Astruc et Camus du 26e et du 28e régiment. Notre perte en tués et blessés se monte à 2800 hommes. L'ennemi, ne nous a point fait de prisonniers, si ce n'est 2 ou 300 blessés qui sont restés dans ses rangs.

L'ennemi a perdu trois généraux tués, deux anglais et un espagnol; il a eu deux généraux blessés; 1000 Anglais ont été faits prisonniers (quelques-uns se sont échappés, mais nous en avons compté aujourd'hui 800); 1100 Espagnols ont également été pris. Tous les renseignemens que j'ai pu me procurer portent la perte de l'ennemi en tués et blessés à 5000 Anglais, 2000 Espagnols et 7 à 800 Portugais. C'est donc en tout une perte de 9000 hommes, pour l'armée ennemie; c'est-à-dire une perte triple de la nôtre. Les troupes se sont couvertes de gloire. La cavalerie a fait les plus belles charges et s'est particulièrement distinguée. L'artillerie a soutenu sa réputation. J'ai eu constamment en batterie 40 bouches à feu, qui vomissaient la mort dans les rangs ennemis. Les Anglais ont perdu plus d'un homme sur deux.

Le 17, nous sommes restés en présence. Cinq-mille hommes partis d'Elvas joignirent l'armée ennemie. Je continuai à garder le champ de bataille; et le 18 à la pointe du jour, je fis un mouvement de flanc sur Solano.

J'ai chargé le général de division Gazan de conduire à Séville mes prisonniers, anglais et espagnols, et mes blessés, avec une escorte convenable. Aussitôt que je le saurai arrivé, je manoeuvrerai pour me joindre à d'autres troupes, et compléter la défaite de l'ennemi.

Je ne terminerai point cette dépêche sans faire à V. A. S. une mention particulière des services que m'a rendus le général de division Gazan, chef de l'état-major-général; M. le général Latour-Maubourg la mérite également pour ses bonnes dispositions, ainsi que M. le général Ruty, pour la manière dont il a dirigé l'artillerie. Je dois citer aussi les généraux Godinot, Bron, Briche, Bouvier-des-Eclats et Veilande; l'adjudant-commandant Mocquery, sous-chef de mon état-major, le général Bourgeat et le colonel Berge, de l'artillerie; le colonel Konopka, du 1er regiment de lanciers de la Vistule; le colonel Vinot, du 2e de Hussards; le colonel Farine, du 4e de dragons. Je devrais également citer plusieurs autres chefs et officiers de tout grade, qui se sont particulièrement distingués; mais tous les rapports particuliers ne m'étant pas encore parvenus, je suis obligé de remettre à un autre rapport de faire mention de ce qu'ils ont fait.

Je dois des éloges particuliers aux officiers de l'état-major et à mes aides-de-camp, la plupart d'entr'eux ont été démontés, et quelques-uns ont été blessés. J'aurai incessamment l'honneur d'adresser à V. A. l'état des officiers que je crois avoir mérité les graces de S. M. I. et R.

J'ai l'honneur d'être avec respect,
De V. A. S.,
Le très-humble et très-obéissant serviteur,
Maréchal Duc DE DALMATIE, *Général en Chef de l'armée du Midi.*

A Solano, le 21 Mai 1811.

Avanthier l'ouverture du Concile National s'est faite exactement selon le Ceremonial, en la Basilique metropolitaine à Paris. Il est composé de 6 Cardinaux, 9 Archevêques, 3 Archevêques nommés, 77 Evêques, 9 Evêques nommés, en tout 104 Prélats, tant de l'Empire que du Royaume d'Italie. Il seroit difficile de se faire une idée d'une réunion plus belle et plus majestueuse. La procession des évêques est sortie du palais archiépiscopal, a fait le tour de la place de la Basilique métropolitaine, et est entrée, à neuf heures, par le grande porte de l'Eglise. Elle marchait avec gravité et recueillement. Les évêques ont occupé les siéges qui leur étaient préparés, et S. Em. Mgr. le Cardinal Fesch, assisté de M. du Voisin, évêque de Nantes, et de M. Crouseilhes, évêque de Quimper, a officié solennellement.

M. de Boulogne, evêque de Troyes, a fait le discours d'ouverture. Son texte était ces paroles de l'Evangile: *Cum haec dicerent, stetit Jesus in medio eorum et dixit eis: pax vobis.* L'orateur chrétien s'est attaché à ces trois vérités: les principes de la réligion font la sûreté des états; le culte en fait la gloire, et le ministère le bonheur. Il a fait un juste éloge du grand Bossuet, et a félicité l'église de voir réunis dans les mêmes sentimens les clergés de France et d'Italie. C'est une époque brillante du règne de S. M. C'est un titre de plus à la reconnoissance des apôtres et des ministres de l'Evangile.

Le Concile se forme et agis de trois manières 1°. En congrégations particulières; 2°. En congrégations générales; 3°. En sessions générales. On conserve la denomination de congrégations, comme plus conformes à l'usage, et portant avec elle l'idée de choses ecclesiastiques.

Les congrégations particulières sont les sections, commissions, ou bureaux, entre lesquels sont distribuées les matières dont le concile doit se occuper. Les congrégations générales sont celles dans quelles les congrégations particu-

lige gesteldheid, geene nieuwe bezwaren hoegenaamd aan myne volken op te leggen; ik zal geen tarif verhoogen; ik heb geenerlei vermeerdering van belastingen nodig.

De Zitting geëindigd zynde, stond Z. M. te midden der toejuichingen, op.

Z. M. begaf zich met zyn Stoet, langs denzelfden weg, dien Hoogstdezelve, by zynen optogt daar heen, genomen had, naar het Paleis der Tuilerien terug.

Salvos uit het Geschut zyn, by het vertrek van Z. M. van het Paleis van het Wetgevend Ligchaam, en by Hoogstdeszelfs aankomst aan het Paleis der Tuilerien, herhaald geworden.

Gister avond ten 8 uuren is er in 't Paleis der Tuilerien Banquet gewecst. Hunne Majesteiten hebben in groot Convert gespyst.

Na het Banquet is op het Terras van het Paleis, door de Kunstenaars der Keizerlyke Academie van Musiek een Concert uitgevoerd.

Hunne Majesteiten hebben vervolgens in den Hof-Schouwburg de eerste vertooning der Opera van *Dido* bygewoond, zynde de woorden van Metastasio, en het Musiek van den Heer Paer, Directeur van Zyner Majesteits Schouwburgen.

De Tuinen en het Paleis waren pragtig geïlumineerd.

Er is Cirkel geweest in de groote Apartementen, en onmiddelyk na het Cirkel, zyn Hunne Majesteiten naar St. Cloud vertrokken.

PARYS den 19 Juny. Zyne Majesteit de Koning van Spanjen is vertrokken, om naar zyne Staaten terug te keeren.

Het Wetgeevend Ligchaam heeft in deszelfs Zitting van eergister de twee Candidaaten benoemd tot het Presidentschap, welke gekozen moeten worden uit de inkomende reeksen, tot volmaaking van het vyftal Candidaaten, welke aan Z. M. moeten worden gepresenteerd. Myn Heer de Graaf de Montesquiou, President van de vorige Zitting, heeft van de 322 presente Leden 312 stemmen gehad, en de Heer de la Galissonniere 245. Zyne Majesteit heeft by Decreet van den zelfden dag den eersten melden benoemd tot President van het Wetgevend Ligchaam.

De Stads-Regeering van Parys heeft eergister, Maandag, op het Raadhuis de Heeren Maires en Afgevaardigden der goede Steden van het Ryk en van het Koningryk Italien, onthaald op een Diner van 300 Converts.

De *Moniteur* van gister behelst het Relaas der belegering van Tarragona, sedert derzelver berenning op 4 Mey tot den 28 dier maand, mitsgaders het raport van den Generaal Suchet, wegens het stormenderhand veroveren van het Fort Oliva op den volgenden dag, wanneer het overschot van het Garnisoen, bestaande in 900 Soldaten en 70 Officiers, zich op bescheidenheid overgaf. Het meerder gedeelte, ten getale van 1500 was onder de Bajonnet gevallen. Op het tydtip van den aanval was het Garnisoen van Oliva sterk 8 Batallons, en 380 Cannonniers of Sappeurs, in 't geheel 2580 Man, en men heeft in hetzelve gevonden 40 duizend ranzoenen Beschuit, even zo veel in Groenten, Stokvisch en Wyn, 130 duizend Gardoozen, 10 duizend ponden Kruit, en 47 Stukken Geschut. Ons verlies in de 24 uuren, is nog geen 250 dooden of gekwetsten. Des ochtends ten 9 uuren van den 30 Mey, rukten 3000 Man uit Tarragona om het Fort Oliva te heroveren, doch vrugteloos. Het stormenderhand inneemen van dat Fort heeft den Generaal Suchet in staat gesteld om de Loopgraaven tegen de gemelde Stad te openen.

SLOT *van het* RAPPORT *van den Hertog* VAN DALMATIEN, *wegens den Slag van* 15 *Mey.*

De Brigade-Generaals Werlé en Pepin zyn gesneuveld, en de Brigade-Generaals Marausin en Brayer gekwetst. De Colonel Proefke, van het 28ste Regiment ligte Infanterie, is gedood, zo als ook de Batallions-Overst'n Astruc en Camus, van de 26ste en 28ste Regimenten. Ons verlies; zo aan dooden als aan gekwetsten, bedraagt 2800 Man. De Vyand heeft ons geene Krygsgevangenen ontnomen, behalven twee à drie honderd gekwetsten, die in zyne gelederen gebleven zyn.

Van des Vyands zyde zyn drie Generaals, twee Engelsche en een Spaansch gedood, en twee Generaals gekwetst; 1000 Engelschen zyn krygsgevangen gemaakt (eenige zyn het ontvlugt, maar wy hebben er heden agthonderd geteld); 1100 Spanjaards zyns insgelyks gevangen genomen. Alle berigten, die ik heb kunnen inwinnen, brengen het verlies des Vyands, aan dooden en gekwetsten, op 5000 Engelschen, 2000 Spanjaarden en 7 à 800 Portugezen. Dit maakt dus in alles voor het Vyandelyk Leger een verlies van 9000 Man, dat is een drie dubbeld verlies van het onze. De Troepen hebben zich met roem overdekt. De Ruitery heeft de schoonste aanvallen gedaan en heeft zich byzonder onderscheiden. De Artillerie heeft deszelfs reputatie staande gehouden. Ik heb volstandig 40 Vuurmonden in Battery gehad, die den dood in de Vyandelyke gelederen verspreidden. De Engelschen hebben meer dan één Man van de twee verloren.

Den 17den zyn wy in elkanders tegenwoordigheid gebleven. Vyf duizend Man, uit Elvas getrokken, voegden zich by het Vyandelyk Leger. Ik behield nog gedurig het Slagveld, en den 18den, met het aanbreken des dags, deed ik eene zydelingsche beweging op Solano.

Ik heb den Divisie Generaal Gazan gelast, myne krygsgevangenen, Engelsche en Spanjaarden, mitsgaders myne gekwetsten, onder een behoorlyk escorte naar Sevilie te geleiden. Zodra ik weet, dat hy aangekomen zal zyn, zal ik manoeuvreren, om my met andere Troepen te vereenigen en 's Vyands nederlaag volkomen te maken.

Ik zal deze Depeche niet eindigen zonder aan U. D. H. eene byzondere melding te maken van de diensten, die my de Divisie-Generaal Gazan, Opperhoofd van den Algemeenen Staf, bewezen heeft; de Generaal Latour-Maubourg verdient dezelve insgelyks, door zyne goede schikkingen, als mede de Generaal Ruty, voor de wyze, waarop hy de Artillerie bestuurd heeft. Nog moet ik aanhalen de Generaals Godinot, Bron, Briche, Bouviers-des-Eclats en Veilande; den Adjudant-Commandant Mocquery, Sous-Chef van mynen Staf, den Generaal Bourgeat en den Colonel Berge, van de Artillerie; den Colonel Konopka, van het 1ste Regiment Lansdragers van den Weichsel; den Colonel Vinot, van het 2de Regiment Husaren; den Colonel Farine, van het 4de Regiment Dragonders. Ik zou insgelyks verscheiden andere Opperhoofden en Officieren van allen rang, die zich byzonder onderscheiden hebben, moeten opnoemen; doch alle de byzondere Rapporten my nog niet geworden zynde, ben ik verpligt, de vermelding van hetgeen zy gedaan hebben, tot een volgend Rapport uit te stellen.

Ik ben byzonderen lof den Officieren van den Staf en aan myne Aides-de-Camp verschuldigd; van de meesten hunner zyn de paarden doodgeschoten en eenige zyn gekwetst gewerden. Ik zal weldra de eer hebben, aan U H. de lyst der Officieren te doen toekomen, welke ik vertrouw, de gunst van Z. K. K. M. verdiend te hebben.

Ik heb de eer, met eerbied te zyn,
Van H. D. H.,
De zeer onderdanige en zeer gehoorzame Dienaar,
Maarschalk Hertog VAN DALMATIE, *Generaal en Chef van het Leger van het Zuiden.*

Te *Solano* den 21 Mey 1811.

Eergister heeft de opening van het Nationaal Concilie stiptelyk naar het Ceremonieel in de Hoofdkerk van Parys geplaatst gehad. Hetzelve is saamgesteld, uit 6 Cardinaalen, 9 Aarts-Bisschoppen, 3 benoemde Aarts-Bisschoppen, 77 Bisschoppen, en 9 benoemde Bisschoppen, in 't geheel 104 Prelaaten, zo van het Ryk als van het Koningryk Italien. Het zou moeilyk zyn zich een denkbeeld van een schooner en staatiger byeenkomst te vormen. De Processie der Bisschoppen ging uit het Aarts-Bisschoplyk Paleis, het plein om van de Hoofdkerk, en trad om negen uuren door de groote deur de Kerk in. Derzelver gang was deftig en ingetogen. De Bisschoppen namen plaats op de voor hen gereedgemaakte Stoelen, en zyne Eminentie de Heer Cardinaal Fesch, geassisteerd door den Heer du Voisin, Bisschop van Nantes, en den Heer Crousseilhes, Bisschop van Quimper, verrigtte plegtig den dienst.

De Heer de Boulogne, Bisschop van Troyes heeft de Redevoering ter opening gedaan. Zyn Text was over deze woorden van het Euangelie: *Ende als zy dit zeiden, stond Jezus in 't midden van hun, en zeide tot hen: Vrede zy Ulieden.* De Christen-Redenaar begaf zich aan deze drie waarheden: de beginsels van den Godsdienst, maaken de veiligheid van de Staatendommen; de eerdienst is er de roem en de bediening het geluk van. Hy heeft eene regtmatige lofspraak over den grooten Bossuet uitgebragt, en de Kerk geluk gewenscht, met de Geestelykheid van Frankryk en van Italien in dezelfde gevoelens vereenigd te zien. Het is een luisterryk tydvak der regeering van Zyne Majesteit. Het is eene Aanspraak te meer op de erkentenis der Apostelen, en der Bedienaars van het Euangelie.

Het Concilie vormt zich en werkt op drieërlei wyze: 1°. In byzondere Congregatien (of *samenkomsten*); 2°. In algemeene Congregatien; 3°. In algemeene Zittingen. Men behoudt de benaming van Congregatien, als meer overeenkomstig met het gebruik, en het denkbeeld medebrengende van Kerklyke zaaken.

De byzondere Congregatien zyn de afdeelingen, commissiën, of bureaux tusschen welke de stoffen verdeeld worden, waar mede het Concilie zich moet bezig houden; de algemeene Congregatien zyn die, waarin de byzondere Congre-

lères font le rapport de leur travail, dans les quelles ce travail est discuté, pour former les decrets. Les sessions sont destinées à prononcer et à publier les decrets formés dans les congrégations générales. Les sessions n'admettent aucune discussion.

La prochaine session est indiquée au 29 Juin. Le Concile a accordé Cent jours d'indulgences à tous les assistans.

Aujourd'hui il y aura dans le Palais de l'Archevêché une Congregation générale à laquelle assisteront les Commissaires de S. M. I. et R. On assure que Son Exc. M. Bigot de Préameneu, Ministre des Cultes, et Son Exc. M. Marescalchi, Ministre des Relations exterieures du Royaume d'Italie sont nommés Commissaires impériaux près le Concile national.

Le Journal Anglais *the Sun* du 10 de ce mois contient l'article suivant:

Nous avons reçu des lettres et des journaux de Buenos-Ayres, jusqu'au 26 du mois passé. Il paroit que le petit nombre de villes qui, par l'influence des Espagnols d'Europe, s'étaient d'abord opposées aux mésures de la Junte, ont presque toutes arboré l'étendard de l'indépendance.

Les cinq pour Cents ont été hier 79 et 55; les Actions de la Banque 1256 et 25.

ROTTERDAM, le 21 Juin. Avant-hier à six heures du matin, M. le Baron *de Stassart*, Préfet des Bouches de la Meuse, est arrivé dans cette Ville, pour procéder à l'installation de la chambre de commerce.

Arrivé dans la salle préparée pour la cérémonie, M. le Préfet fit donner lecture de la lettre par laquelle S. Exc. le Ministre de l'intérieur nomme membres de la chambre de commerce:

MM. *C. Bicker Caarten*, *G. van Gennep*, *A. van Hoboken*, *J. F. Hofman*, *H. L. van der Houven*, *J. Hubert*, *G. C. Jung*, *G. Mees*, *J. L. Nierstrasz*, *G. van Oordt*, *C. Smeer*, *C. van Stolk*, *E. Suermondt*, *C. van Vollenhoven* et *P. Wachter*.

Tous ont prété serment, excepté M. *E. Suermondt*, qui se trouvait absent.

M. le Préfet a fait un discours analogue aux circonstances.

A trois heures, M. le Préfet, est reparti pour la Haye.

LA HAYE, le 20 Juin. Monsieur le Baron *de Stassart*, Préfet des Bouches de la Meuse, a adressé le 13 de ce mois la Circulaire suivante à Messieurs les Sous-Préfets et Maires de ce Département.

PRÉFECTURE DES BOUCHES DE LA MEUSE.

La Haye, le 13 Juin 1811.

L'Auditeur au Conseil d'Etat, Baron de l'Empire, Chevalier de la Légion d'Honneur, et de l'Ordre de Mérite Civil de Baviere, Préfet des Bouches de la Meuse.

A Messieurs

Les Sous-Préfets et Maires du Département.

„ Les Logemens Militaires, Messieurs, ont donné lieu à des mesentendus auxquels je voudrais mettre fin en vous indiquant avec précision le marche à suivre pour cette partie du service."

„ Vous ne pouvez trop veiller à ce que la repartition des logemens se fasse toujours avec équité, de manière que chaque habitant, sans exception, loge à son tour. Cette charge si l'on évite les abus, n'est point énorme."

„ Toute troupe en marche, tout militaire voyageant isolement et porteur d'une feuille de route qui indique sa position, doit être logé chez l'habitant."

„ Indépendamment des ustensiles dont le Soldat a besoin pour sa cuisine, les hôtes doivent lui fournir place au feu et de la lumière."

„ Il n'y a lieu à aucune indemnité ni pour ces objets, ni pour le logement."

„ Les vivres ne sont pas dûs par l'habitant aux militaires puisqu'ils ont leurs distributions des magasins ou bien des indemnités qui les remplacent."

„ S'il arrive souvent, dans l'Intérieur, que les bourgeois donnent aux Soldats, logés chez eux, des legumes, du Pain blanc pour la Soupe &c., c'est par ce qu'il leur est agréable d'exercer de cette manière l'hospitalité, mais toujours sans qu'on soit en droit de l'exiger."

„ Je sais qu'en général il en coûte excessivement cher pour faire admettre les Soldats dans les auberges. L'explication que je viens de vous donner vous met à même de voir que le taux pourrait en être moderé de beaucoup et c'est à votre influence à y pourvoir."

„ Quelques administrations communales se sont permis de payer de la caisse Municipale le Logement des Militaires placés dans les auberges, ce qui ne devait pas être. Aussi les sommes dépensées pour cet objet rentreront-elles dans la caisse."

„ Il se trouve malheureusement dans bien des communes des gens entierement dehontés et qui trafiquent sur tout. Ils sollicitent sans cesse les Soldats de leur vendre soit leurs vivres, soit même leurs effets Militaires. La Police doit avoir l'oeil ouvert sur eux, afin de les poursuivre dans l'occasion avec la plus grande severité."

„ MM. les Maires auront, s'ils ne l'ont déjà, un registre ouvert, pour y prendre note des Logemens Militaires, et jamais sous aucun prétexte il ne doit être accordé à un Soldat un nouveau Billet de Logement en échange du premier."

„ J'ai l'honneur de vous saluer avec la plus parfaite consideration."

G. DE STASSART.

Les COMMISSAIRES DE POLICE de la Ville de LEIDE exhortent tous les *Aubergistes*, *Logeurs* et *Loueurs de Maisons*, et *Chambres garnies* de satisfaire de la maniere la plus exacte à la teneur de l'Avertissement fait par Monsieur le COMMISSAIRE-GÉNÉRAL.

Les Commissaires susdits,

Leide le 20 Juin 1811. BOONACKER.
SCHAEUFFLE.

gatien het rapport uitbrengen, in welke die werkzaamheden worden beredeneerd, om de Decreten op te maken. De zittingen zyn bestemd om de Decreten uit te spreeken en bekend te maaken. De algemeene Zittingen verdorlooven geenerlei beredeneering.

De aanstaande Zitting is bepaald op 29 Juny. Het Concilie heeft aan alle bystanders 100 dagen aflaat verleend.

Heden zal er in het Paleis van het Aarts-Bisdom eene algemeene Congregatie plaats hebben, welke de Commissarissen van Zyne Keizerlyke en Koningl. Majesteit zullen bywoonen. Men verzekerd dat Zyne Exc. de Heer Bigot de Préameneu, Minister der Eeredienſten, en Zyne Exc. de Heer Marescalchi, Minister van buitenlandsche betrekkingen van het Koningryk Italien, benoemd zyn tot Keizerlyke Commissarissen by het Nationaal Concilie.

Het Engelsch Dagblad *the Sun* van den 10 dezer behelst het volgend Artikel:

Wy hebben Brieven en Dagbladen van Buenos-Ayres ontvangen, gaande tot den 26 der laatst afgelopen Maand. Het blykt daar uit, dat het klein getal Steden, die, door middel van den invloed der Spanjaarden van Europa, zich in het eerst tegen de maatregelen van de Junta hadden verzet, thans byna allen den Standaard der onafhankelykheid hebben opgeheven.

De 5 per Cents waren gister 79 en 55; de Actien van de Bank 1256 en 25.

ROTTERDAM den 21 Juny. Eergister morgen ten zes uuren, is Myn Heer de Baron *de Stassart*, Prefect der Monden van de Maas, in deze Stad aangekomen, om de Kamer van Koophandel te installeeren.

In de Zaal, die voor de plegtigheid gereed gemaakt was, aangekomen zynde, deed Myn Heer de Prefect den Brief voorleezen, by welke Z. E. de Minister van binnenlandsche Zaken tot Leden van de Kamer van Koophandel benoemd heeft:

De Heeren *C. Bicker Caarten*, *G. van Gennep*, *A. van Hoboken*, *J. F. Hofman*, *H. L. van der Houven*, *J. Hubert*, *G. C. Jung*, *G. Mees*, *J. L. Nierstrasz*, *G. van Oordt*, *C. Smeer*, *C. van Stolk*, *E. Suermondt*, *C. van Vollenhoven* en *P. Wachter*.

Allen hebben den Eed afgelegd, uitgezonderd den Heer *E. Suermondt*, die afwezig was.

Myn Heer de Prefect heeft vervolgens eene by die gelegenheid toepaſselyke Aanſpraak gedaan.

Ten drie uuren is Myn Heer de Prefect naar den Haag terug gekeerd.

Den HAAG den 20 Juny. Myn Heer de Baron van *Stassart*, Prefect der Monden van de Maas, heeft den 13 dezer maand de volgende Circulaire aan Myne Heeren de Onder-Prefecten en Maires van dit Departement geadresseerd.

PREFECTUUR DER MONDEN VAN DE MAAS.

Den Haag, 13 Juny 1811.

De Auditeur by den Staats-Raad, Ryks-Baron, Ridder van het Legioen van Eer en der Burgerlyke Orde der Verdienſte van Beyeren, Prefect der Monden van de Maas.

Aan de Heeren

Onder-Prefecten en Maires van het Departement.

„ Het Inkwartieren van Militairen, Myne Heeren, heeft dikwyls aanleiding gegeeven tot misverſtand, waaraan ik gaarne wenschte een einde te maaken, door u geregeld den loop voor te ſchryven die by dit gedeelte van den dienst moet in acht gehouden worden."

„ Gy kunt niet te veel zorg dragen dat de verdeeling der Inkwartiering altyd met de meeste billykheid geſchiede, en dat elk Ingezeten op zyn beurt deze last helpe dragen, die niet zo zwaar is, indien men alle misbruiken voorkomt."

„ Alle Troepen die op marsch zyn, en ook ieder Militair die op zich zelven reist, moeten by de Burgers worden ingekwartierd, indien zy hunne marschroute vertoonen kunnen."

„ De Burgers die inkwartiering hebben, moeten aan de Soldaten, behalve de benoodigheden om het eeten gereed te maaken, het gebruik van vuur en licht verleenen."

„ Voor geene dezer zaaken, even min als voor de huisvesting, heeft men regt op eenige ſchadevergoeding."

„ De Inwoners behoeven aan de Militairen geene levensmiddelen te verſchaffen, dewyl deze uit de Magazynen uitdeelingen of ſchadeloosſtelling daar voor ontvangen."

„ Indien de Burgers, zo als het dikwyls gebeurd, aan de Soldaten die by hun in kwartier zyn, Groenten, Witte Brood voor de *Soupe*, enz. geven, is zulks om dat het hun aangenaam is op die wyze de Gastvryheid uitteoefenen, maar zonder dat iemand regt heeft het te eiſchen."

„ Het is my bekend, dat men in de Herbergen in het algemeen zeer veel Geld vraagt om de Soldaten te huisvesten. De uitlegging die ik u geef, ſtelt u in ſtaat om door uw lieder invloed te bewerken dat het Tarif dien-aangaande veel verminderd worde."

„ Eenige Gemeente-beſturen hebben zich veroorloofd, de huisvesting der Militairen in de Herbergen gelegd, uit de gemeente Kaſſe te betalen. Dit had niet moeten geſchieden, en de ſommen die hier voor zyn uitgegeven, zullen ook weder in de Kaſſe moeten geſtort worden."

„ Er zyn ongelukkig in verſcheide Gemeenten eerloze lieden die met alles handel dryven. Zy zetten gedurig de Soldaten aan, om hun de Mondbehoeften, ja zelfs hunne Militaire Kledingſtukken te verkoopen. De Politie moet een waakzaam oog op hun houden, om ze by de eerſte gelegenheid met de meeste ſtrengheid te vervolgen."

„ De Heeren Maires mooten, indien dat niet reeds in gebruik is, in een Register, aanteekening houden van de militaire inkwartieringen en nooit, onder wat voorwendſel ook, aan een Soldaat een nieuw Billet in verwisſeling van het eerst bekomene, afgeven."

„ Ik heb de eer u met de meeste achting te groeten."

(*get.*) G. VAN STASSART.

De COMMISSARISSEN VAN POLITIE der Stad LEYDEN, vermaanen alle *Herbergiers*, *Logement-houders* en *Verhuurders* van *gemeubeerde Huizen* en *Kamers*, zich naar den inhoud van gedaane Advertentie van Myn Heer de COMMISSARIS-GENERAAL ten ſtiptſten te gedragen.

De Commisſarisſen voorni.,

Leyden den 20 Juny 1811. BOONACKER.
SCHAEUFFLE.

ZEE-TYDING.

In een Brief van Elſeneur van den 15 dezer, leest men het volgende: Sedert myn laatſte van den 5 dezer, zyn hier weder agt Americaanſche Schepen geclareerd, waar van vyf direct van America; twee derzelve waren gepaſſeerde Jaar in Noorweegen en een in Callundborg opgebragt geweest maar vrygegeeven; de meeste geeven hun destinatie naar Petersburg, de overige zonder bepaaling van een Haven, naar de Oostzee, hun laadinge beſtaande in Colonisle Waaren, waar onder zeer veel Catoen; buiten dien zyn vier Zweedſche Schepen met Ballast, van Gottenburg naar de Oostzee geclareerd; volgens algemeene gerugten zou de Kaapvaart van dat Land met primo July aanſtaande voorteerst worden geſuſpendeerd.

ERSTER INSTANTIE, *Zitting houdende te* LEYDEN, *waarnemende de Zaken van den* KOOPHANDEL.

PALLISSEMENT.

By Beſluit van de Rechtbank voorgemeld in dato 22 Juny 1811, is ABRAHAM HANCOCK, ingemeenſchap van Goederen getrouwd met SARA ELISABETH GREVEL, *Vermer van Wolle en andere Stoffen*, blykens Acte van Parent, in dato 1 January 1811, woonende binnen dezelve Stad, op de Middelste Gragt, verklaard te zyn in ſtaat van Failliſſement; hebbende de Rechtbank aan zich gereſerveerd de opening daar van te bepalen tot na het ingekomen Rapport van den Heer Commiſſaris, en is tot Commiſſaris benoemd den Heer Mr. JEAN GYSBERTO DE MEY, *Lid van de Regtbank*, en tot Agent PIETER STORTENBEKER, op den Nieuwen Rhyn te Leyden voorgenoemd.

VERKOOPING OP RECHTERLYK GEZAG.

Men is van meening op Woensdag den zes- en-twintigſte Juny agtien-honderd en elf, des voormiddags ten elf uuren, aan *het Dingsdags Erfhuis* op de Hooije Gragt binnen de Stad Leyden, Departement der *Monden van de Maas*, aan de Meestbiedende, by opslag, te verkoopen: Eenige roerende GOEDEREN, beſtaande in *Verwaſhoffen*, *Turf* en *Huisraad*, alles voor CONTANT GELD.

ZEGT HET VOORT.

*** UIT DE HAND TE KOOP: Een kapitaal extra ruim en tot veel oogmerken dienstbaar te maken GEBOUW en ERVE, waar agter een groote PLAATS en TUIN, zynde het Gebouw breed 92 en diep 42 voeten, en Tuin en Plaats 89 voeten, met en benevens de hier aan belendende kapitale WOONHUIZEN en hunne ERVEN, alles staande en gelegen op de Prince Gragt, in de nabyheid van de Reguliers Gragt. Nadere informatien by de Meesters G. en J. TWISK *Cornelisz.* en NIC. VAN ZOOMEREN.

*** Alle de geen, welken zonden willen ſuſtineeren ab inteſtato geregtigd te zyn tot de eene helft des Boedels, ingelaten by MAARTEN VAN BEERENDREGT, in leven Mr. *Timmerman* te Leyden, worden verzogt zich gemanifeſteerd met de nodige verificatien, ten langſten voor of op den eerſten Augustus 1811, bekend te maaken ten Kantore van den Keizerlyken Notaris P. VAN HEMEREN, te Leyden voornt.

*** Alle de geenen, welke te pretendeeren hebben van, verſchuldigd zyn aan, mitsgaders eenige Goederen, Gelden of Papieren, onder zich berustende mogten hebben, behoorende tot den Boedel van HENDRICA VAN DENBERG, in leven Weduwe van JOHANNES VAN ULDEN, gewoond hebbende en nu onlangs binnen de Stad Leyden overleden zynde, worden verzogt daar van ten ſpoedigſten, en wel uiterlyk vóór of op den vyfdenden July aanſtaande, opgave te doen ten Kantore van C. P. VAN STAVEREN, Keizerlyk Notaris, te Leyden voornt.

*** Eene ordentelyke Burger JUFVROUW, gesegen zynde by ordentelyke Burger Lieden, op eene aangenaame Stand, binnen Leyden, TWEE KAMERS te Huuren, zynde *eene Boven-Agter en een Beneden-Binnen-Kamer*, zynde *Behangen, met Stook-, Slaapplaats en verdere Gemakken voorzien, het zy in of buiten de Kost*, adresseeren zich met *vrachtvrye Brieven* aan D. DU SAAR, Boekverkooper te Leyden.

J. N. HARWIG, J. C. KOCK en verdere Makelaars in het Biljet vermeld, zullen op Dingsdag den 2 July 1811, 's avonds ten 6 uuren precies, te Amsterdam in *de Keizers-Kroon*, in de Kalver Straat, verkoopen: Een party extraordinaris puike van 100 Oxhoofden allereerſte Claſſe *Muscaat Frontignac* Wyn in het Pakhuis *de Vreede*, op het Prinſen Eiland, voorby de Galge Straat, en de Rhyn Wyn in het Pakhuis *de Ark*, op de Heeren Gragt, tuſſchen de Korsjes Poort en Roomolen Steegje.

*** Heden zyn Ondertrouwd:

PETRUS VOSSEN
en
JOHANNA CORNELIA ADRIAANS.

LEYDEN 20 Juny 1811.

*** Heden overleed alhier, aan één uitteerende Ziekte, onze zeer geliefde Zoon, PAULUS JOHANNES SANDIFORT, *Med. Doct.* te Amſteldam, in den ouderdom van circa 29 Jaren.

LEYDEN den 19 Juny 1811. EDUARD SANDIFORT,
C. J. SANDIFORT, geb. *Rinkes*.

LEYDEN den 22 Juny. *De Schilder- en Teken-Academie*, opgericht binnen LEYDEN, onder de Zinspreuk: *ARS ÆMULA NATURÆ*, hield op den 18. van Zomermaand 1811, haare 11de Algemeene Jaarlykfche Vergadering, by welke gelegendheid de Leerling *J. C. Swart*, tot de Tekenoeffeningen naar het naakt Mans-model, de Leerlingen *H. J. Logger* en *D. J. van Amerom*, tot de 1ste rang der 1ste Clasfe, en *A. van Rosmaale*, uit de 2de Clasfe tot de 2de Rang der 1ste Clasfe zyn bevordert, en de Leerlingen *A. van Rosmaale*, *A. Fortunati* en *J. van der Stok*, voor hunne byzondere naarstigheid, met eene Eerenprys zyn beloont.

. De Griffier van het Tribunal ter eerster instantie, van het Arrondisfement den Haag, zitting houdende te LEYDEN, heeft nodig geoordeeld, ter kennis te brengen van alle Houders van Hypotheken, gevestigd op Goederen gelegen *in en onder*

Leyden.
Zoeterwoude.
Leyderdorp.
Warmond.
Oegst- en Poelgeest.
Rhynsburg.
Voorhout.
Noortwykerhout.
De beide Noordwyken, Langeveld en Offen,
Sasfenheim.
Lisfe.
Hillegom.
Koudekerk.
Vrye en lage Boekhorst.
Hoogmade.
Alkemade, (bevattende de Gemeenten van *Roelofs Arendsveen, oude en nieuwe Wetering, Oud-Ade, Langeland en Poel, Kaag en Aade.*)
Rhynzaterwoude.
Woubrugge.
Aarlanderveen.
Vryhouven.
Langer- en Korter-Aar.
Oudshoorn en de Gnephoek, uitmakende de vyf Cantons van 't Tribunal voornoemd;

Dat, *ingevolge de Decreten van Zyne Majesteit den Keizer en Koning van den 8 Nov.* 1810 *en* 30 *Jan.* 1811.

1°. De regten van Privilegien en Hypotheek, verkregen in de zeven Departementen van Holland, vóór het in werking brengen van het Code Napoleon, in evengemelde Departementen, en welke, volgens de bepalingen van dit Code, niet behouden blyven, zonder de inschryvingen op de Registers van den Conservateur, moeten worden ingeschreven binnen den tyd van één Jaar, na de invoering van het gemelde Code, of wel uiterlyk voor den eersten Maart 1812.

2°. Dat gemelde Hypotheken, welke niet mogten ingeschreven zyn, vóór gemelden tyd, van geen kragt zullen zyn, dan te rekenen van den dag der inschryving, die er naderhand van gemaakt zal zyn, zullende in hetzelfde geval de Privilegien tot enkelde Hypotheken worden, en geen rang hebben dan van den dag hunner inschryving.

3°. Dat tot het vorderen van de inschryving van het recht van Privilegie of Hypotheek, onder dan het in werking brengen van het Code Napoleon, de schuldeischer of de derde van zynentwegen handelende, niet verpligt zal zyn de tytel (de Grosse of authentiek bewys) zyner schuldvordering te vertoonen, maar dat de inschryving geschieden zal op de overgifte van twee Notitien (*bordereaux*), behelzende de aanwyzingen voorgeschreven by *Art.* 2148, 2149 *en* 2153 *van het Code Napoleon.*

4°. Dat de algemeene hypotheken, verkregen, ingevolge vorige wetten, en niet bepaald door overeenkomsten van partyen, zullen ten gevolge der inschryving binnen den bovenbepaalden tyd, hunnen rang behouden, op de tegenwoordige en toekomstige Goederen van den schuldenaar, gelegen in het arrondisfement, van het Bureau; alwaar de inschryving zal gevorderd zyn: zonder dat de schuldeischer genoodzaakt zy den aart of ligging der onroerende Goederen aan te wyzen. —

5°. Dat de werkzaamheden der bewaarders der Hypotheken, provisioneel, door den Griffier der Rechtbank tot eerster instantie moeten worden waargenomen, onder het toevoorzicht der Keizerlyke Procureurs.

Dat, ter voldoening aan den inhoud van bovengemelde Decreten, dagelyks, Zon- en Feestdagen uitgezonderd, van voordenmiddag ten elf tot nadenmiddag ten een ure ter Griffie voornoemd, zal worden gevaceerd, tot overneming van zodanige stukken, welke ten bewyze van overgang der eigendoms van vaste Goederen, in cas van verkoop, successie of andere wyze van overgang, of vervreemding, in hun geheel moeten geregistreerd, of welke ter bewaring van het recht van Privilegie of Hypotheek moeten worden ingeschreven, en zulks zo ten aanzien van de zodanige, welke reeds voor de invoering der Fransche Wetten, in de Hollandsche Departementen, en dus voor 1 Maart 1811, als ten opzigte van die, welke na evengenoemden tyd, op de voorschreven Goederen mogten gevestigd zyn, of by vervolg mogten gevestigd worden.

(*get.*) ARENDD BERNARD SWART.

JACOBUS KAPPELHOFF *Dirksz.*, als Directeur van het (achtervolgens het in dato den 29 Mey 1809 uitgegeeven Plan) door hem binnen Amsteldam opgerichte ADMINISTRATIE KANTOOR, van Origineele Hollandsche Fondsen; adverteert:

Dat de Certificaaten voor de Renten tot den 22 Maart 1811 van het op Naam van het gemelde *Administratie Kantoor* op het Grootboek staande Capitaal doorloopende Schuld 2½ per Cento ontvangen zynde, de Uitbetaaling der Renten over de Representative Certificaaten, door gemelde Administratie Kantoor, voor hetzelve Capitaal uitgegeeven, zal geschieden op Maandag den 1 July aanstaande, en vervolgens dagelyks, except des Saturdags en Zondags, overeenkomstig den inhoud van Art. 17. van bovengemelde Plan, ten Kantoore van de Heeren Kasfiers CUYK VAN MIEROP en TETTERODE, en zulks in Contanten op den navolgende voet, als:

Voor de 12 Maanden tot den 1 July 1810, tegens intrekking van de Coupons van 1 July 1810.

Van *f* 5000 Capitaal met	*f* 15 : 12 : 8.	Van *f* 900 Capitaal met	*f* 2 : 16 : 0.	Van *f* 400 Capitaal met	*f* 1 : 4 : 8.
— - 4000 — —	- 12 : 10 : 0.	— - 800 — —	- 2 : 9 : 8.	— - 300 — —	- 0 : 18 : 8.
— - 2000 — —	- 6 : 5 : 0.	— - 700 — —	- 2 : 3 : 0.	— - 200 — —	- 0 : 12 : 0.
— - 1000 — —	- 3 : 2 : 8.	— - 600 — —	- 1 : 17 : 8.	— - 100 — —	- 0 : 6 : 0.
		— - 500 — —	- 1 : 11 : 0.		

Terwyl de Houders van zoo veel van bovengemelde Coupons, waarvan de contante betaaling als boven te zamen bedraagt *f* 90 : 10 : -, welke Certificaaten van Rescriptien van Frcs. 500 *f* 238 : 1 : 14 : - mogten verkiezen, dezelve in plaats van de Contanten by hem Directeur kunnen bekomen, mits zich tot dat einde, vóór den 10 July eerstkomende, adresfeerende.

En voor de 2 Maanden 21 dagen tot den 22 September 1810 en 6 Maanden tot den 22 Maart 1811, tegens intrekking van de Coupons van 1 July 1811.

Van *f* 5000 Capitaal met	*f* 24 : 4 : 0.	Van *f* 900 Capitaal met	*f* 4 : 6 : 8.	Van *f* 400 Capitaal met	*f* 1 : 18 : 0.
— - 4000 — —	- 19 : 7 : 8.	— - 800 — —	- 3 : 17 : 0.	— - 300 — —	- 1 : 8 : 8.
— - 2000 — —	- 9 : 13 : 8.	— - 700 — —	- 3 : 7 : 8.	— - 200 — —	- 0 : 19 : 0.
— - 1000 — —	- 4 : 16 : 8.	— - 600 — —	- 2 : 18 : 0.	— - 100 — —	- 0 : 9 : 8.
		— - 500 — —	- 2 : 8 : 0.		

Zullende van den 24 dezer tot den 1 July aanstaande, uitgezonderd Zondag, des voormiddags van 10 tot 12 uuren, door de Geïnteresfeerdens, ten Huize van hem Directeur op de Nieuwezyds Agterburgwal, by de korte Huiszitten Steeg, N°. 320, visie kunnen werden genomen, van de berekening wegens bovengemelde betaaling.

En zal voorts op Donderdag den 11 July eerstkomende, en vervolgens des Dingsdags en Donderdags, voormiddags van 10 tot 12 uuren, worden gevaceerd tot afgifte tegens intrekking van zes resteerende Coupons, en betaaling van 3 Stuivers. Voor ieder stel van vier stuks nieuwe Coupons, ieder voor 6 Maanden Renten tot den 22 Maart 1813 ingeslooten, benevens een bewys ter bekoming, (agtervolgens den inhoud van hetzelve) van de nieuwe Coupons, na gem. 22 Maart 1813.

NB. De SUIKER-RAFFINADERY, WOONHUIS en ERVE, op de hoek van Marken en Houtkopers Burgwal, ter verkoop aangeslagen geweest tegens 8 April 1811, en als toen geen voortgang gehad hebbende, zal nu nader publiek, te Amsteldam in 't Oudezyds Heeren Logement, geveild worden op Heden, Maandag den 24 Juny, 's avonds ten 5 uuren precies. De Papieren en Bewyzen van Eigendom, als mede de Veil-Conditien, zyn te zien ten Kantore van de Notarisfen FABIUS en DE MAN, op de Fluweele Burgwal, by de Stoof Steeg. Ook zal men in dezelve Fabriek agt dagen daar na, zynde den eersten July, 's namiddags ten half vyf uuren precies, verkoopen alle de losse GEREEDSCHAPPEN, bestaande in 5 Kopere Koel-Pannen, ruim 200 Kopere Kandy-Potten en Beckens en verder Koper-, Yzer-, Hout- en Aardewerk &c. Alles breeder volgens de Notitie, by de Makelaars DE VALK, DE RYK, JANSEN, ALKENS, BOUSQUET en PENNIS te bekomen.

Heden, Maandag den 24 Juny, zullen de Makelaars J. TWISK *Cornelisz.*, J. H. DE WARM en G. SCHIMMEL, te Amsterdam in 't Oudezyds Heeren Logement, 's avonds ten 5 uuren precies, verkoopen: Een extra wel gesitueerde en met de meeste smaak aangelegde HOFSTEDE, genaamd *BELLEVUE*, met deszelfs kapitaale Heeren-Huizinge, Tuinmans Woning, Koetshuis en Paardenstallinge, Orangerie &c., als mede wel aangelegde en bevallige Engelsche Plantsoenen, Bosschen, Slingerlaanen &c.; mitsgaders extra wel toegemaakte HOOY-, WEY- en TEEL-LANDEN, gelegen annex, zo zydwaards als agter deze Hofstede; en laatstelyk nog een GRAFSTEDE, gelegen in de Gereformeerde Nieuwe Kerk te Velsen, (alles te zamen in één Koop) staande en gelegen aan de Heeren Weg, tusschen Velsen en de Beverwyk, onder de Gerechte van Velsen: breeder by Billetten omschreeven. De Bewyzen van Eigendom en Veil-Conditien zyn, dezen voormiddag, te zien ten Kantore van den Notaris J. FRELICH.

Heden, Maandag den 24 Juny, zullen de Makelaars G. en J. VAN BLYENBURGH, J. C. BING en A. SCHOUTEN, te Amsterdam in het Oudezyds Heeren Logement, verkoopen: No. 1. Een hegt sterk en weldoortimmerd HUIS en ERVE, staande en gelegen in de St. Nicolaas Straat, by de Nieuwezyds Voorburgwal, get. No. 28. No. 2. Een DITO DITO en DITO, in de Zout Steeg, by het Water. No. 3. Een BROODBAKKERS WINKEL-HUIS, AGTERHUIS en ERVE, in de Goudsbloem Straat, by de Baan Gragt, get. No. 103. No. 4. Twee HUIZEN en hunne ERVEN, op de hoek van de Baan Gragt en Goudsbloem Straat. En No. 5. De helft in een HUIS en ERVE, in de Kromelboog Steeg, by de Nieuwen Dyk, geteek. No. 35. Breeder by Billetten. De Veil-Conditien &c. zyn te zien: No. 1, 2 en 5. ten Kantore van den Notaris N. J. OBBENS, en van No. 3 en 4. ten Kantore van den Notaris J. BAALDE.

H. L. VAN COEVERDEN, J. H. DE WITT, J. SALM, J. VAN OUWERKERK DE VRIES, H. ALTIUS en J. E. LUBLINK, Makelaars, zullen op Heden, Maandag den 24 Juny, 's avonds ten 6 uuren, te Amsterdam in 't Nieuwezyds Heeren Logement, op de Haarlemmer Dyk, verkoopen: Een extra wel bezeild FLUIT-SCHIP, genaamd *DE VRIENDSCHAP*, gevoerd door Schipper *Pieter Pieters Prater*, lang over Steeven 143 voet, wyd 34 voet, hol 15 voet 4 duim, het Dek hoog 7 voet 3 duim, de Stuurplegt hoog 10 voet 3 duim: alles breeder by den Inventaris omschreven, en berigt by bovengenoemde Makelaars, en by COOPMAN, DE WITT en LENAERTSZ.

B. A. VAN DER VIES, Makelaar, zal op Woensdag en Donderdag den 26 en 27 Juny 1811, des morgens ten 10 uuren precies, te Amsterdam in het Nieuwezyds Heeren Logement, verkoopen: Een frisse party WOLLE-, ZYDE- en andere MANUFACTUUREN, waar onder een frisse party fyne en supra fyne 8 Kwarts en 9 Kwarts Lakens en meer andere KOOPMANSCHAPPEN: breeder volgens Notitien.

JOANNES VAN DEN BROEK, Makelaar, zal op Maandag den 8 July 1811, te Amsterdam in het Oudezyds Heeren Logement verkoopen- No. 1. Een KOOPMANS-HUIS, ACHTER-HUIS en ERVEN, staande op de Jooden Breede Straat, by de Nieuwe Markt, geteek. No. 83. No. 3595. in 't groen Wyk 12. No. 2. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op het Schippers Gragtje, over de Scharbier Sluis, geteek. No. 4. No. 196. in 't zwart Wyk 16. No. 3. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op de Mulder Straat, over de Portugeesche Kerk, get. No. 34. No. 5050. in 't groen, Wyk 13. No. 4. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op de Rapenburger Gragt, get. No. 23. No. 44. in 't groen, Wyk 16. No. 5. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op de Weesper Straat, by de Kerk Straat, get. No. 94. No 6306. in 't groen, Wyk 15. No. 6. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op de laatste Weesper Straat, get. No. 70. No. 4639. in 't zwart, Wyk 14., alwaar veele Jaaren een *Zadelmakers Affaire* in is gedaan en heden nog in wordt gecontinueerd. No. 7. Een WINKEL-HUIS en ERVE, staande op de Cingel, tusschen de Lynbaan- en Korsjes Steegen, get. No. 213. No. 2295. in 't zwart, Wyk 20., genaamd *het Dordsche en Rotterdamsche Veerhuis.* En No. 8. Twee WINKEL-HUIZEN en ERVEN, onder één Dak, staande in de Jonker Straat, get. No. 75. No. 2920. in 't groen, No. 2920. in 't rood, Wyk 11.: alles breeder by Biljetten omschreeven; de gemelde Perceelen zyn te zien des Dingsdags en Donderdags, van 11 tot 2 uuren, als mede op den Verkoopdag. De Bewyzen van Eigendom en Veil-Conditien zullen vier dagen voor en op den Verkoopdag, des voormiddags, te zien zyn ten Kantore van den Notaris JAN VAN RIET op de Cingel, by de Lynbaan Steeg.

Heden, Maandag den 24 Juny, zullen de Makelaars A. KITS, J. SALM, J. POSTER, G. H. BROEKHUYZEN, P. BOSCH, G. GLAZIUS en J. DE HOOP, te Amsterdam in 't Oudezyds Heeren Logement, verkoopen: No. 1. Een hegt sterk HUIS en ERVE, in de Rapenburger Straat, by 't Compagnies Pakhuis, Wyk 15. No. 5311. — No. 2. Een DITO, met twee AGTERHUIZEN, *te zamen in één Koop*, in de Joode Houttuinen, Wyk 15. No. 5318. — No. 3 Twee hegte sterke WINKEL-HUIZEN, op 't Leydsche Plein, by de Lynbaans Gragt, Wyk 34. No. 6775. en No. 6776. — No. 4. Een HUIS en ERVE, in de Angeliers Straat, by de eerste Dwars Straat, Wyk 47. No. 4523. — No. 5. Een WINKEL-HUIS en ERVE, op de Prinsen Gragt, naast het Hoekhuis van de Egelantiers Gragt, Wyk 44. No. 3224. — No. 6. Een HUIS en ERVE, op de Cingel, by de Warmoes Gragt, in de Schilders G ng, Wyk 30. No. 5144. — No. 7. Een GRAFSTEEDE, in de Wester Kerk, No. 229. — En No. 8. Een DITO, in dito Kerk, No. 230: breeder by Biljetten. De Bewyzen van Eigendom en Veil-Conditien zyn te zien, als: van No. 1, 2, 3, 4, 7 en 8. ten Kantore van den Notaris P. LYNDRAJER, en van No. 5. en 6 ten Kantore van den Notaris Mr. E. C. BONDT.

NICOLAUS MONTAUBAN VAN SWYNDREGT, WILLEM VAN DAM *J. H. Zoon* en HUBERTUS MONTAUBAN VAN SWYNDREGT, Makelaars te Rotterdam, zullen op Dingsdag den 2 July 1811, des namiddags ten 4 uuren, in het Logement *het Zwynshoofd*, publiek verkoopen: het HOL van een SCHOENER-SCHIP, genaamd *LE GAME COCK*, liggende in de Wyn Haven, voor de Huizinge Litt. B, No. 297 en 224; benevens deszelfs RONDHOUT, ANKERS, TOUWWERK, ZEILEN en verdere GOEDEREN meer, zoo als dezelven genummerd zullen zyn liggende in een Pakhuis, in de Wyn Straat, Litt. B, No. 123. Het voorschreve *Hol* en *Gereedschappen* zullen daags voor en op den dag der Veiling door een ieder kunnen worden bezigtigd. Iemand nader onderrigting begerende, spreke de bovengemelde Makelaars.

VOORDEELIGE AANBIEDING.

Voor *f* 15 in plaats van *f* 36, bieden de Boekverkoopers A. BLUSSÉ en ZOON te Dordrecht, het geëerd Publiek aan: J. M. SCHRöCK, *Kort Begrip der Algemeene Geschiedenissen voor jonge Lieden*, in zes zware Boekdeelen in gr. 8vo. compl. en versierd met niet minder dan agt-en-negentig van de fraaiste Kunstpl., door *Vinkeles*. Duizend zyn er van dit aangenaam lezend en waarlyk fraai Boekwerk tot den vollen prys verkogt. *Schröck* is door dit zyn Werk genoeg van eene gunstige zyde bekend, waardoor het overtollig zoude zyn om alhier nog vele woorden tot lofverheffing van dezen verdienstlyken Man te bezigen.

JOHANNES WESSELING en HENDRIK WESSELING, Makelaars, zullen op Heden, Maandag den 24 Juny, 's namiddags ten 4 uuren, te Amsterdam in *de Witte Zwaan*, op den Nieuwen Dyk, presenteren te verkoopen: Een extra mooije frisse party Rhynsche GREENEN, RONDHOUTEN, DENNEN en DIKBALKEN; diverse DEELEN; een mooije party Greene JUFFERS en TWAALF-ELLENS, en andere Houtwaaren; leggende als by Notitie word aangeweezen, die aan 't Kantoor van BONTEKONING en AUKES te bekomen zyn.

H. H. HELMERS, J. F. HELMERS, H. MEIJER, C. WESTERWOUDT, J. B. WESTERWOUDT, H. MEIJER *Jr.*, J. EDE en J. VAN BEMMEL, Makelaars, zullen op Maandag den 8 July 1811, te Amsterdam in 't Oudezyds Heeren Logement, verkoopen: No. 1. Een HUIS met zyn TUIN en TUIN-HUIS op de Haarlemmer Dyk, tusschen de Oranje en Dommer Straaten; No. 2 Een WINKEL-HUIS, in de eerste Lely Dwars Straat; No. 3. Een DITO, in de eerste Tuin Dwars Straat; No. 4. Een HUIS, op de Bierkaay, in de Bagynen Steeg; No. 5. Een HUIS, zynde vyf Woningen onder een Dak, in de kleine Kattenburger Straat; En No. 6. Een PAKHUIS op 't Rockin, in de Cellebroer Steeg: breder by Biljetten, en berigt by gemelde Makelaars.

Te Leyden, by de Wed. ANTHONY DE KLOPPER en ZOON, op de Breede Straat.